



## Dodatok č. 1

k Zmluve č. P/9000603/36/10 uzatvorenej dňa 15.3.2010  
na zákazku: „Poltár – kanalizácia a intenzifikácia ČOV“.  
(ďalej len „Zmluva“ a „Dodatok č. 1“)

### Článok I. Zmluvné strany:

**1. Objednávateľ:** **Stredoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.**  
**Partizánska cesta 5, 974 00 Banská Bystrica**  
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica,  
Oddiel: Sa, Vložka č.: 705/S  
V mene ktorej koná: Ing. Vladimír Svrbický, predseda predstavenstva a.s.  
Ing. Marek Žabka, člen predstavenstva a.s.  
Osoby oprávnené konať vo veciach Zmluvy:  
- vo veciach zmluvných: JUDr. Daniš  
- vo veciach technických s právom dielo prevziať: Ing. Marek Žabka a ním určené osoby  
IČO: 36 056 006 DIČ: 2020095726 IČ DPH: SK 2020095726  
Bankové spojenie: Československá obchodná banka a.s., pobočka B. Bystrica  
Číslo účtu IBAN: SK27 7500 0000 0000 2578 1093

(ďalej len „Objednávateľ“)

**2. Zhotoviteľ:** **HYDROECO s.r.o.**  
**Kuzmányho 16, 974 01 Banská Bystrica**  
Zapísaná v Obch. registri Okresného súdu v B. Bystrici:  
Odd. Sro., vl. č. 3307/S  
Za ktorú koná: Ing. Ladislav Boroň – konateľ  
Ing. Ľubomír Zvada – konateľ  
Zástupca oprávnený konať vo veciach týkajúcich sa plnenia zmluvy:  
Ing. Ľubomír Zvada  
IČO: 31 644 520 DIČ: 2020457439 IČ DPH: SK2020457439  
Bankové spojenie: VÚB Banská Bystrica  
Číslo účtu IBAN: SK54 0200 0000 0049 7114 4312  
E-mail : bbhydroeco@mail.t-com.sk

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

(spolu Objednávateľ a Zhotoviteľ ďalej len „zmluvné strany“)

Zmluvné strany sa dohodli na nasledovnej zmene a doplnení Zmluvy o dielo č. P/9000603/36/10.

### **Článok VII. – Spolupôsobenie zmluvných strán sa mení a dopĺňa nasledovne:**

Za bod 5) sa vkladá nový bod 6), ktorý znie:

6. Zhotoviteľ je povinný strpieť výkon kontroly/auditu súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:
- Ministerstvo životného prostredia SR a ním poverené osoby;
  - Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
  - Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby;
  - Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby;
  - Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov;



f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až d) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

1. Ostatné ustanovenia Zmluvy č. P/9000603/36/10 uzatvorenej dňa 15.3.2010 ostávajú nezmenené, v platnosti a vzťahujú sa na Dodatok č. 1 primerane. Dodatok č. 1 tvorí neoddeliteľnú súčasť Zmluvy.
2. Dodatok č. 1 nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť po splnení podmienok stanovenými platnými právnymi predpismi.
3. Dodatok č. 1 je uzatvorený na základe vôle zmluvných strán, ktorá bola prejavená slobodne, vážne, určite, zrozumiteľne a rešpektuje všeobecne uznávané požiadavky vzťahujúce sa na obchodovanie. Zmluvné strany svojím vlastnoručným podpisom na znak súhlasu potvrdzujú, že si Dodatok č. 1 prečítali, jeho obsahu porozumeli a bez výhrad s ním súhlasia.
4. Dodatok č. 1 je vyhotovený v štyroch rovnopisoch s určením tri rovnopisy pre Objednávateľa a jeden rovnopis pre Dodávateľa.

V Banskej Bystrici, dňa.....**23-06-2015**.....

Za Objednávateľa:

Stredoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
Partizánska cesta 5, 974 00 Banská Bystrica

.....  
**Ing. Vladimír Svrbický**  
predseda predstavenstva a.s.

.....  
**Ing. Marek Žabka**  
člen predstavenstva a.s.

**Stredoslovenská vodárenská  
spoločnosť, a.s.**  
Partizánska cesta 5  
974 00 Banská Bystrica  
..s..

V Banskej Bystrici dňa.....**09.06.2015**.....

Za Zhotoviteľa:

HYDROECO s.r.o.  
Kuzmányho 16, 97 401 Banská Bystrica

.....  
**Ing. Ladislav Boroň**  
konateľ s.r.o.

.....  
**Ing. Ľubomír Zvada**  
konateľ s.r.o.

**HYDROECO** s.r.o.  
Prevádzka: Kuzmányho 16  
974 01 Banská Bystrica